

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 03 tháng 12 năm 2020 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 258/2020/TLST-DS ngày 06 tháng 10 năm 2020.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Trần Thị Hoàng M, sinh năm 1995;

Địa diện theo ủy quyền của chị M là bà Lê Thị Thanh V, sinh năm 1967.
Cùng địa chỉ: Ấp 1, xã C, huyện Tân Hồng, tỉnh Đồng Tháp.

Bị đơn: Nguyễn Thị N, sinh năm 1963.

Địa chỉ: Ấp 1, xã C, huyện Tân Hồng, tỉnh Đồng Tháp.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Nguyễn Thị N thống nhất trả cho chị Trần Thị Hoàng M số tiền nợ gốc còn thiếu là 5.000.000đồng, không có lãi.

Kể từ khi có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án mà người phải thi hành án không trả số tiền nợ nêu trên thì còn phải chịu lãi chậm trả theo quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015.

- Chị Trần Thị Hoàng M không phải chịu tiền án phí dân sự sơ thẩm.
Hoàn trả lại cho chị Trần Thị Hoàng M số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 300.000đồng theo biên lai thu số: BH/2018 0008821, ngày 02-10-2020 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Tân Hồng.

- Bà Nguyễn Thị N đồng ý chịu tiền án phí là 150.000đồng (Một trăm năm mươi nghìn đồng).

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định được thi hành theo quy định tại điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6,7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30, Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận

- Các đương sự (đề thi hành);
- TAND tỉnh Đồng Tháp;
- VKSND H. Tân Hồng;
- CCTHADS H. Tân Hồng (đề thi hành);
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Đỗ Thị Ngọc Oanh